



Phone : 23710519

Fax : (91-11) 23730937, 23730682

E-mail : cvo@csir.res.in

वैज्ञानिक तथा औद्योगिक अनुसंधान परिषद्

अनुसंधान भवन, 2, रफी मार्ग, नई दिल्ली - 110001

COUNCIL OF SCIENTIFIC & INDUSTRIAL RESEARCH

Anusandhan Bhawan, 2, Rafi Marg, New Delhi - 110001

संख्या

15-6(82)/98-O&M-II(Vig.)

दिनांक : 08 अप्रैल, 2021

No.

प्रेषक

From

मुख्य सतर्कता अधिकारी

Chief Vigilance Officer

To

सीएसआईआर के सभी राष्ट्रीय प्रयोगशालाओं/संस्थानों के निदेशक
The Directors/Heads of all National Labs./Instts. of CSIR

विषय : Simultaneous action of prosecution and initiation of departmental proceedings-reg.

महोदया/महोदय,

उपरोक्त विषय पर केन्द्रीय सतर्कता आयोग द्वारा प्रेषित पत्र स. 021/MSA/008 दिनांक 22.03.2021 की एक प्रति सूचना एवं आवश्यक कार्यवाही हेतु अग्रेषित कर रहा हूँ। आगे केन्द्रीय सतर्कता आयोग द्वारा माँगी गई सूचना अधोहस्ताक्षरी को 10.04.2021 तक अवश्य भेज दें।

I am to forward herewith a copy of Letter No. 021/MSA/008 dated 22.03.2021 of the Central Vigilance Commission on the subject cited above for information and necessary action. Further, forward requisite information as sought by Central Vigilance Commission latest by 10.04.2021.

भवदीय,
19ax-

(ले. कर्नल विक्रम सिंह राणा)
मुख्य सतर्कता अधिकारी

संलग्न : यथोपरि

प्रतिलिपि :

1. महानिदेशक, सीएसआईआर का कार्यालय
2. संयुक्तसचिव(प्रशा.), सीएसआईआर का कार्यालय
3. वित्तीय सलाहकार, सीएसआईआर का कार्यालय
4. विधि सलाहकार, सीएसआईआर का कार्यालय
5. सभी राष्ट्रीय प्रयोगशालाओं/संस्थानों के वरि. प्रशा. नियन्त्रक/ प्रशा. नियन्त्रक/प्रशा. अधिकारी
6. सीएसआईआर मुख्यालय/कॉम्प्लेक्स के /वरिष्ठ-उप-सचिव/ उप-सचिव/अवर सचिव
7. प्रमुख आईटी विभाग इस पत्र को सीएसआईआर वेबसाइट पर उपलब्ध करने हेतु।
8. वरिष्ठ भंडार एवम क्रय अधिकारी
9. सतर्कता अनुभाग में कार्यरत सभी अनुभाग अधिकारी
10. कार्यालय प्रति

Telegraphic Address :
"SATARKTA: New Delhi

Mail Address
cenvigil@nic.in

Website
www.cvc.nic.in

EPABX
011-24600200

फैक्स / Fax :
011-24651186



केन्द्रीय सतर्कता आयोग
CENTRAL VIGILANCE COMMISSION



सतर्कता भवन, जी.पी.ओ. कॉम्प्लेक्स,
ब्लॉक-ए, आई.एन.ए., नई दिल्ली-110023
Satarkta Bhawan, G.P.O. Complex,
Block A, INA, New Delhi-110023

सं./No..... 021/MSC/008

दिनांक / Dated..... 22.03.2021

To,

All Chief Vigilance Officers.

Subject:- Simultaneous action of prosecution and initiation of departmental proceedings – regarding.

Commission vide its Circular No. 08/07/2018 dated 31.07.2018 has advised that "in cases where it is appropriate to initiate disciplinary proceedings along with criminal prosecution, the disciplinary proceedings must be initiated simultaneously".

2. It has, however been observed that there are cases, where Regular Departmental Action has not been initiated by the organizations, in view of the request made by Central Bureau of Investigation. The Chief Vigilance Officers may compose a list of such cases, giving details of the accused officials. CBI's RC/PE No. etc. and provide the same to the Commission at mail ID rajeev.varma@nic.in latest by 24.03.2021.


(Rajiv Verma)
Officer on Special Duty